

Distr.: Limited
13 June 2017
Arabic
Original: English

اللجنة المالية



الدورة الثالثة والعشرون

كينغستون، ٧-١٨ آب/أغسطس ٢٠١٧

حالة النفقات العامة في مجالي إدارة عقود الاستكشاف والإشراف عليها ومدى تعبير تلك النفقات عن التكاليف التي يتم تكبدها بالفعل وفي الحدود المعقولة

تقرير الأمين العام

١ - خلال الاجتماع المعقود أثناء الدورة الثانية والعشرين، ووفقاً للفقرة ١٠-٦ من مرفق مقرر الجمعية العامة بشأن رسوم المساهمة في التكاليف العامة في مجالي الإدارة والإشراف المتعلقين بعقود الاستكشاف (ISBA/19/A/12)، طلبت لجنة المالية من الأمين العام إعداد التقرير الدوري الأول، للعرض على اللجنة في عام ٢٠١٧، بخصوص قيمة رسم المساهمة في التكاليف العامة ومدى تعبير هذه القيمة عن التكاليف التي يتم تكبدها بالفعل وفي الحدود المعقولة. ويقدم هذا التقرير استجابةً لذلك الطلب.

تطور التكلفة القياسية

٢ - في عام ٢٠١٣، قررت الجمعية أن تطلب من كل متعاقد مع السلطة دفع رسم سنوي ثابت لتغطية التكاليف العامة لإدارة عقود الاستكشاف في المنطقة (انظر ISBA/19/A/12). وقد حُدِّد هذا الرسم في مبلغ ٤٧ ٠٠٠ دولار سنوياً لكل عقد بناء على توصية لجنة المالية. وعند تحديد الرسم في هذا المبلغ، أخذت اللجنة بنظام تطبيق التكاليف القياسية على إدارة العقود والإشراف عليها، بالصيغة التي وضعها برنامج الأمم المتحدة الإنمائي. وتجدد الإشارة إلى أن المبلغ الفعلي للتكاليف المحسوبة من قبل الأمانة العامة على هذا الأساس هو ١٨٢ ٥٢ دولاراً.

٣ - وطُبقت التكاليف القياسية اعتباراً من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٣، على أن يسدد المتعاقدون دفعاتهم بحلول ٣١ آذار/مارس سنوياً. وتسجل هذه التكاليف كمبلغ دائن في الميزانية الإدارية، ومن ثم فهي تؤدي إلى خفض التكاليف التي تتحملها الدول الأعضاء.



- ٤ - وأتفق على أن هذه التكاليف القياسية سيجري استعراضها بشكل دوري لضمان تناسبها مع التكاليف الفعلية. وقد نُفذت هذه العملية في نهاية عام ٢٠١٦ باستقراء الأرقام الخاصة بعام ٢٠١٦ من الأرقام الخاصة بعام ٢٠١٢. ويرد أدناه بيان المنهجية المستخدمة:
- (أ) تجرّي الموافقة بين التكاليف المحددة لعام ٢٠١٣ إلى جانب الأرقام الخاصة بعام ٢٠١٢ وبيان الميزانية العمومية لعام ٢٠١٢؛
- (ب) تعدّل التكاليف وفقا للأرقام الخاصة بعام ٢٠١٦ (نفس نطاقات الحسابات التي سُجّلت في عام ٢٠١٢)؛
- (ج) بما أن الأرقام القياسية لإدارة العقود والإشراف عليها لم تتغير، يفترض أن تمثل الأرقام المعدّلة التكلفة الحقيقية لإدارة ١١ عقدا في عام ٢٠١٦. ثم يجري استقراء الأرقام المعدّلة فيما يخص ٢٦ عقدا من العقود التي تقوم السلطة الدولية لقاع البحار بإدارتها والإشراف عليها حتى نهاية عام ٢٠١٦.
- ٥ - ويورد الجدول ١ تفاصيل التحليل المقارن لنفقات عام ٢٠١٢ والأرقام المستقراة لعام ٢٠١٦. وقد أُبقي على بنية التكاليف لعام ٢٠١٢، باستثناء الأرقام الخاصة بدوائر الترجمة التحريرية، التي تمثل التكاليف الفعلية. وتُظهر النفقات المتعلقة بالاجتماعات والمؤتمرات في عام ٢٠١٦ نسبة أعلى من التكلفة القياسية التي يجري تخصيصها لهذه الأنواع من النفقات.
- ٦ - وازداد عدد العقود التي جرت إدارتها في عام ٢٠١٦ بنسبة تفوق ١٠٠ في المائة مقارنة بالعقود في عام ٢٠١٢، حيث ارتفع عددها من ١١ إلى ٢٦ عقدا. وقد استتبع ذلك زيادة الجهد البشري في الإشراف على العقود وإدارتها، مما يتطلب زيادة القدرة داخل السلطة. واستتبع هذه الزيادة أيضا زيادة مجموع التكاليف من ٥٧٤ ٠٠٠ دولار في عام ٢٠١٢ إلى ١ ٧٠٥ ٩٤٦ دولارا في عام ٢٠١٦.
- ٧ - ويبين الجدول ٢ تبين تقديرات التكاليف الفعلية لإدارة العقود في عام ٢٠١٦ بمبلغ ٦١٣ ٦٥ دولارا، وهو ما يمثل زيادة بنسبة ٢٥ في المائة عن المبلغ المحسوب لعام ٢٠١٢، وزيادة بنسبة ٦ ٣٩ في المائة عن الرسم الثابت الحالي البالغ ٤٧ ٠٠٠ دولار.
- ٨ - ولجنة المالية مدعوة إلى النظر في هذا التقرير وتقديم التوصيات حسب الاقتضاء.

الجدول ١

تطور التكاليف العامة القياسية لإدارة العقود والإشراف عليها، للفترة ٢٠١٦-٢٠١٢

بنود الميزانية	استقصاء عام ٢٠١٣ (١١ عقدا)	ميزان المراجعة ٢٠١٢	قيمة عام ٢٠١٢ القيمة الشهرية لعام المستمدة من ميزان المراجعة	التغيير للفترة ٢٠١٦-٢٠١٢ (بالنسبة المئوية)	القيمة الشهرية لعام ٢٠١٦	القيمة المستقرة لعام ٢٠١٦ (٢٦ عقدا)
المرتبات وتسوية مقر العمل	٢٠٤٠٠٠	٢٤٧٧٤٨٤	٢٠٦٤٥٧	٢٥٨	٢٢٠٨٢٠	٥٢١٩٣٨
التكاليف العامة للموظفين	١٠١٠٠٠	١٢١٠٠٠٩	١٠٠٨٣٤	٨٤١٥	١١٧٠٠٣	٢٧٦٥٥٢
حلقات العمل	١٠٢٠٠٠	٨٥٠٠	٨٥٠٠	٥٩٦٩	١٧٧٢١٨	٤١٨٨٨٠
استئجار المعدات	١٦٧٠٠	١٣٩٢	١٣٩٢	٥١١٢٠	٣٦٩١٨	٨٧٢٦٠
الوثائق	٧٨٤٨٠	٦٥٤٠	٦٥٤٠	(٠٢٢٥)	٦٢٩٢٢	١٤٨٧٢٤
خدمات الاجتماعات	٣٣٤٠٠	٢٧٨٣	٢٧٨٣	٦٠١٠٢	٧٣٤٢٩	١٧٣٥٦٠
الترجمة التحريرية ^(١)	٢٨٤٠٠	٠	٠		٢٤٣٦٦	٥٧٥٩٣
بنود متفرقة	١٠٠٢٠	٨٣٥	٨٣٥	(١٣١٤)	٩٠٧٠	٢١٤٣٩
مجموع التكاليف	٥٧٤٠٠٠				٧٢١٧٤٦	١٧٠٥٩٤٦
عدد العقود	١١					٢٦
تكاليف العقود	٥٢١٨٢					٦٥٦١٣

(أ) فيما يخص هذا البند، تُعرّف التكاليف المتكبدة في عام ٢٠١٦ ومن ثم لا يجري استقراؤها، بل يجري تعديلها وفقا لعدد العقود.

الجدول ٢

تكلفة إدارة عقود الاستكشاف والإشراف عليها في عام ٢٠١٦

بنود الميزانية	إجمالي التكاليف المقدرة
المرتبات وتسوية مقر العمل	٢٠٠٧٥
التكاليف العامة للموظفين	١٠٦٣٧
حلقات العمل	١٦١١١
استئجار المعدات	٣٣٥٦
الوثائق	٥٧٢٠
خدمات الاجتماعات	٦٦٧٥
الترجمة التحريرية	٢٢١٥
بنود متفرقة	٨٢٥
المجموع	٦٥٦١٣